

## I - 12 - 5 頃ホームページ掲載（中国語・簡体字）

【令和7年2月14日 13:30 **訓練** 開始（1日目）のお知らせ（ホームページ）】

【令和7年2月14日 14:10 **訓練** 住民に対する広報①（ホームページ）】

13点30分実施演習的通知 (令和6年度关于核能防灾演练的公报(第1版))	<p>(通知) 合和7年2月14日下午1点30分</p> <p>今天下午2点开始，将由鹿儿岛县、萨摩川内市、Ichiki 串木野市、阿久根市、鹿儿岛市、出水市、日置市、姶良市、Satsuma 町、长岛町组织实施鹿儿岛县核能防灾演练，且与国家原子力综合防灾训练进行共同演练。此演练将从本日起持续到16号，为期3天。遵循日本的核能灾害对策方针等要求，及各县、市级单位拟定的避难规划的原则，为提高地区居民的防灾意识和各机关单位的合作关系，在居民的理解和支持下，国家、各单位配合实施综合演练。</p> <p>演练将在一部分地区，通过防灾行政广播和广播车等进行广播演练。演练车辆及人员会进行各种演练行动，请居民谅解。</p> <p>预想的受灾情况如下。 本日下午2点00分，发生了7级地震，川内核电站1号机、2号机原子炉自动停止工作，与此同时核电站丧失所有外部供电。因采用应急电源，虽然恢复了原子炉的冷却工作，但1号机的冷却剂发生第一次泄漏。</p> <p>随后，泄漏量增加，一部分装置发生故障，事故发展为紧急事态，紧接着余热去除泵也发生故障，应急堆芯冷却系统失去注水能力，发展为全面紧急事态。</p>
--	--

14点10分 给居民的通知① (令和6年度关于核能防灾演练的公报(第2版))	<p>这是防火演练。 今天下午2点，发生了以萨摩半岛西方冲为震源的7级地震。川内核电站1、2号机的原子炉自动停止工作，丧失外部供电。</p> <p>1号机在地震发生的同时发生了原子炉冷却剂的泄漏。</p> <p>现在，我们使用柴油发电机给1、2号机供应交流电，为蒸汽发生器供水以冷却原子炉。目前川内核电站周围的测定局的测定结果显示环境辐射数据没有异常。</p> <p>下午2点，鹿儿岛县在设置灾害对策本部的同时，在萨摩川内市的Offsite Center也设置了现场灾害对策本部。另外，在萨摩川内市、Ichiki 串木野市、阿久根市、鹿儿岛市、出水市、日置市、姶良市、Satsuma 町、长岛町也在同一时间设置了灾害对策本部。</p>
---	---

【令和7年2月14日 15:15 訓練 住民に対する広報②（六一ムページ）】

15点15分 給居民的通知②

（令和6年度关于核能防灾演练的公报（第3版））

這是防灾演练。

因川内核电站1号机发生了核能灾害对策方针所规定的警戒事态标准的核能设施重大故障，今天下午3点10分起，政府发出了以下指示。

（指示内容）

- ① 川内核电站的预防防护措施区域（PAZ）居民内的设施紧急事态避难者（注），开始实施避难准备。但是，如避难时有旧病发病风险等需介助介护的人员请在目前的建筑物内避难。
- ② 开始准备为此核电站的预防防护措施区域的居民（PAZ），设施紧急事态避难者（注）发放稳定性融剂。
- ③ 此电站的PAZ、UPZ的居民，暂留者和其他共同团体需实时关注防火行政无线电、广播、电视等情报。

目前川内核电站周围的测定局的测定结果显示环境辐射监测数据没有异常。

今后会随时通知大家核能灾害的情况，请务必留意防火行政无线电、广播、电视、地区邮件、核能防灾APP等信息，请冷静地按照所在地相关部门的指示行动。

（注）设施紧急事态避难者

「设施紧急事态避难者」为PAZ內的居民，应该在设施紧急事态的阶段实施避难预防防护措施的人员。

- 1 需介助介护人员（灾害对策基本法（昭和36年法律第223号）第8条第2项第15号规定的需介助介护人员，以下相同。）（除去2,3中包括的人员）中，实施避难花费时间比一般人多的人员
- 2 孕妇、孺妇、幼童及陪同幼童避难的必要人员。
- 3 由医师判定不能服用稳定性融剂的人员。

（参考）

PAZ：以核电站为中心的5km以内的区域

萨摩川内市的一部分

UPZ：以核电站为中心的5~30km的区域

萨摩川内市的一部分除去（PAZ的区域），IchiRi 串木野市的全域，阿久根市的全域，鹿儿

岛市的一部分，出水市的一部分，日置市的一部分，姶良市的一部分，Satsuma町的一部分

分，长岛町的一部分

【令和7年2月14日 17:00 訓練 住民に対する広報③（木—ムページ）】

【令和7年2月14日 17:15 訓練 住民に対する広報④（木—ムページ）】

17点00分 给居民的通知③  
(令和6年度关于核能防灾演练的公报 (第4版))

这是防灾演练。

九州电力公司川内核电站发来通知“下午4点35分，川内核电站1号机冷却剂泄漏扩大，虽然应急用炉心冷却装置(ECCS)正常运转，但是高压泵发生故障”。

这是核能灾害对策特别措施法第10条所对应的情况，也是该能灾害对策方针所描述的设施用地紧急状态。

因收到此通知，今天下午4点45分，政府对鹿儿岛县和各关系部门发出了以下指示。

① PAZ的设施用地紧急状态需避难者，在避难准备工作做好后领取稳定性融剂后进行避难。但是，避难时有旧病发病情等需医疗介护的人员应在做好安全避难准备前，应先在建筑物内避难。

② 在目前所在设施中避难的时候，因为地震等导致房屋损坏不能安全避难的情况下，应去不受地震影响的离现所在地较近的指定避难所进行设施内避难。

③ PAZ的居民（设施用地紧急状态需避难者除外）实施避难准备。

④ 开始实施为PAZ的居民（设施用地紧急状态需避难者除外）发放稳定性融剂的准备。

⑤ PAZ的暂留者，能用自行开车回家的人，做好避难准备后即可领取稳定性融剂回家。

⑥ UPZ的居民开始实施建筑物内避难的准备。该区域的暂留者，能自行开车回家的人员在做好避难准备后尽快回家。

⑦ PAZ和UPZ的居民、暂留者及其他公私团体等应随时留意防灾行政无线电、广播、电视、地区邮件等信息。

收到以上指示，县政府发出信息，请大家根据政府的要求开展各项工作。

目前川内核电站周围的测定局的测定结果显示环境辐射监测数据没有异常。

今后会随时通知大家核能灾害的情况，请务必留意防灾行政无线电、广播、电视、地区邮件、核能防灾APP等信息，请冷静地按照所在地相关部门的指示行动。

17点15分 给居民的通知④  
(令和6年度关于核能防灾演练的公报 (第5版))

这是防灾演练。

现在，在对PAZ（以核电站为中心5km以内）的居民发出「避难准备」的指示，对在UPZ（核电站为中心5km～30km内）的居民发出「屋内避难准备」的指示。

「避难」及「屋内避难」时的注意点如下。

1 避难时的注意事项

① 为防止吸入放射性物质，请用口罩、毛巾、手绢等盖住口鼻。

② 家里有车的居民请自行驾车到指定避难所避难。

③ 没有车或自家车辆无法使用的情况下请选择乘坐邻居的车辆，或到指定场所集合，乘坐专用车辆等进行避难。

④ 请按照相关部门指定的避难路径到避难所避难。

2 屋内避难时的注意事项

① 在屋外的居民请立即到自己家、相关单位、附近的公共设施等建筑物中进行避难。因地

震房屋受到损坏不能顺利避难时，请到附近安全的指定避难所进行建筑物内避难。

② 在自己家避难的时候应优先考虑避免被放射性物质照射，原则上在屋内避难的时候不能开窗换气通风。

③ 原则上不能随意外出。

④ 屋外的居民在进屋后请更换衣物，清洗脸部及手脚，并漱口。更换的衣服放进塑料口袋里并系紧口袋。

⑤ 请在关闭全部门窗的同时，关闭换气扇，防止外部的气体流入屋内。

今后会随时通知大家核能灾害的情况，请务必留意防灾行政无线电、广播、电视、地区邮件、核能防灾APP等信息，请冷静地按照所在地相关部门的指示行动。

【令和 7 年 2 月 14 日 18:05 **訓練** 住民に対する広報⑤（ホームページ）】

【令和 7 年 2 月 14 日 18:15 **訓練** 終了（1 日目）のお知らせ（ホームページ）】

18 点 05 分 給居民的通知⑤  
(令和 6 年度关于核能防灾演练的公报 (第 6 版))

这是防灾演练。

现在通知大家第 2 次县灾害对策本部会议的结果。

1 环境辐射监测结果没有异常。萨摩川内市的 Offsite Center 内建立了紧急监测站。

2 由于发生设施用地紧急事态，根据国家的要求，我们制定了今后的对策方针。

①PAZ 内的设施用地紧急事态需避难者请前往姶良市进行避难。避难时原则上请用自家车，使用自家车有困难时请乘坐巴士进行避难。

②没有携带稳定性碘剂的人员请到各集合场所的紧急发放处领取。

③避难时有旧病发痴风险的人员请继续在附近的放射线防护对策设施中进行避难。

④PAZ 的居民（设施用地紧急事态避难者除外）开始进行避难准备，UPZ 的居民开始进行屋内避难准备。

今后也会发出实时通知，请根据居住地的市或町政府的指示行动，并请冷静地开展各项工作。

18 点 15 分 演练第一天结束的通知  
(令和 6 年度关于核能防灾演练的公报 (第 7 版))

这是防灾演练。

今天从下午 2 点开始进行的鹿儿岛县核能防灾演练第一天的内容到下午 6 点 15 分正式结束。  
感谢各位居民的理解和配合。

明天第二天（15 号）的演练将于上午 8 点 30 分开始。

【令和7年2月15日 8:30 訓練 開始（2日目）のお知らせ（ホームページ）】

【令和7年2月15日 9:15 訓練 住民に対する広報⑥（ホームページ）】

8点30分 演習第二天开始的通知  
(令和6年度关于核能防灾演练的公报(第8版))

这是防灾演练。  
今天上午8点30分开始进行鹿儿岛县核能防灾演练第二天的内容。  
请各位居民理解并配合。

9点15分 给居民的通知⑥  
(令和6年度关于核能防灾演练的公报(第9版))  
这是防灾演练。  
现在通知大家第3次灾害对策本部会议的结果。

2 防灾措施的实施情况等如下。

- ①14日一早，PAZ的设施用地紧急事态需避难者前往姶良市的避难已经完成。
- ②避难时有旧病发病风险的人员请继续在附近的放电线防护对策设施中进行避难。
- ③PAZ的居民(设施用地紧急事态需避难者除外)开始进行避难准备，UPZ的居民开始进行屋内避难准备。
- ④县及各有关市町政府就根据事态进展，正在进行全面紧急事态的防护措施的准备。

今后也会发出实时通知，请根据居住地的市或町政府的指示行动，并请冷静地开展各项工作。

## 【令和7年2月15日 11:00 訓練 住民に対する広報⑦（木—ムページ）】

11点00分　給居民的通知⑦

（令和6年度关于核能防災演练的公报（第10版））

- 2 屋内避难時
- ①在屋外的居民请立即到自己家、相关单位、附近的公共设施等建筑物中进行避难。因地震房屋受到损坏不能顺利避难时，请到附近安全的指定避难所进行避难。
  - ②在自己家避难的时候应优先考虑避免被放射性物质照射，原则上在屋内避难的时候不能开窗换气通风。
  - ③原则上不能随意外出。
  - ④屋外的居民在进屋后请更换衣物，清洗脸部及手脚，并漱口。更换的衣服放进塑料口袋里，并系紧口袋。
  - ⑤在关紧所有窗户和门的同时，也请关闭换气扇，防止外面的空流入屋内。
- 今后会随时通知大家核能灾害的情况，请务必留意防灾行政无线电、广播、电视、地区邮件、核能防灾APP等信息，请冷静地按照所在地相关部门的指示行动。

这是防灾演练。

因余热去除泵发生故障，川内核电站1号机于今天上午9点31分，全部的紧急炉心冷却装置（ECCS）无法工作。

根据核能灾害对策特别措施法第15条以及核能灾害对策指南的规定来看，此事态为全面紧急事态。

因此，内阁总理大臣在今天上午10点50分宣布了「核能紧急事态宣言」。并提出相关防护措施指示。

关于防护措施的指示如下。

- ①PAZ的居民及暂留者请做好避难准备后先服用稳定性碘剂后再避难。但是，避难时有旧病发病风险的人员，在做好安全避难准备前请继续在屋内避难。
- ②UPZ的居民及暂留者请在屋内避难。
- ③屋内避难的时候如因地震导致房屋损坏无法安全的进行屋内避难，请到不受地震影响的附近安全的指定避难场所进行屋内避难。
- ④PAZ和UPZ的居民及暂留者请务必留意防灾行政无线电、广播、电视、地区邮件等信息。

县政府根据国家指示、发出知事信息，请PAZ的居民进行避难，UPZ的居民进行屋内避难。

「避难」及「屋内避难」的注意点如下。

1 避难時

- ①为防止吸入放射性物质，请用口罩、毛巾、手绢等盖住口鼻。
- ②家里有车的居民请自行驾车到指定避难所避难。
- ③没有车或自家车辆无法使用的情况请选择乘坐邻居的车辆，或到指定场所集合，乘坐专用巴士等进行避难。
- ④请按照相关部门指定的避难路径到避难所避难。

【令和7年2月15日 12:10 訓練 住民に対する広報⑧（ホームページ）】

【令和7年2月15日 14:50 訓練 住民に対する広報⑨（ホームページ）】

12点10分 給居民の通知⑧  
(令和6年度关于核能防灾演练的公报 (第11版))

這是防災演習。

現在通知大家第4次灾害对策本部会议の結果。

1 由于发生紧急事态，请按照以下方针实施防护措施。

- ①PAZ的居民原则上请自行驾车前往姶良市避难，有无法自行驾车的情况请乘坐巴士。没有携带稳定性脆弱的人员请到集合场所领取。  
②避难时有旧病发病情险的人员请到放射性的避难设施中，做好避难准备前先进行屋内避难。  
③UPZ(核电站为中心 5km~30km 内)的居民及回家困难的暂留者请在屋内避难。

2 紧急监测的状况显示辐射量数值没有异常。

今后会随时通知大家核能灾害的情况，请务必留意防灾行政无线电、广播、电视、地区邮件、核能防灾APP等信息，请冷静地按照所在地相关部门的指示行动。

14点50分 給居民的通知⑨  
(令和6年度关于核能防灾演练的公报 (第12版))

這是防灾演習。

根据紧急监测的结果，萨摩川内市隈之城等地区监测到的辐射量为每小时超过20毫希沃特。因此按照有关规定需要在一天之内规划区域，进行一周左右的临时转移。

对应「O I L 2」的情况，政府发布了以下指示。

- ①鹿儿岛县萨摩川内市隈之城地区、Ichiki 串木野市川上地区、旭地区、生福地区、冠岳地区、上名地区的居民需在准备好临时转移准备后，进行一周左右的临时转移。然后需在临时转移时进行避难时期身体检查。
- ②尽量避免食用①地区中的农产品。
- ③上述①中的居民，请务必留意防灾行政无线电、广播、电视、地区邮件等信息。

临时转移的人员请遵守所在地有关部门的指示行动。

今后会随时通知大家核能灾害的情况，请务必留意防灾行政无线电、广播、电视、地区邮件、核能防灾APP等信息，请冷静地按照所在地相关部门的指示行动。

**【令和 7 年 2 月 15 日 15:20 訓練 住民に対する広報⑩（ホームページ）】**

**【令和 7 年 2 月 15 日 15:30 訓練 住民に対する広報⑪（ホームページ）】**

15 時 20 分 給居民的通知⑩  
(令和 6 年度关于核能防灾演练的公报 (第 13 版))

這是防灾演练。

现在通知大家第 N 次灾害对策本部会议的结果。

接收到临时转移的指示，我们发布了以下的防护措施实施方针。

① 萨摩川内市隈之城地区的居民前往姶良市、Ichiki 串木野市川上地区、旭地区、生福地区、冠岳地区、上名地区的居民前往雾岛市避难。原则上请自行驾车进行临时避难，无法自行驾车的情况请乘坐巴士。

② 在临时转移时，在避难所接受体检的同时也请领取稳定性碘剂。

临时转移对象地区的人员在一周左右进行临时转移，其他地区的人员请冷静地在室内进行避难。

UPZ 的居民请冷静地按照所在地相关部门的指示行动。

15 点 30 分 給居民的通知⑪  
(令和 6 年度关于核能防灾演练的公报 (第 14 版))

這是防灾演练。  
关于临时转移的人员，避难时期身体检查及稳定性碘剂的紧急领取场所的通知。

○ 避难时期身体检查及稳定性碘剂的紧急领取场所  
・鹿儿岛县森林技术综合中心

**【令和 7 年 2 月 15 日 17:30 訓練 終了（2 日目）のお知らせ（ホームページ）】**

【令和 7 年 2 月 16 日 8:30 訓練 開始（3 日目）のお知らせ（ホームページ）】

17 点 30 分 演练第二天结束的通知  
(令和 6 年度关于核能防灾演练的公报 (第 15 版))

这是防灾演练。  
今天从上午 8 点 30 分开始进行的鹿儿岛县核能防灾演练第二天的内容到下午 5 点 30 分正式结束。  
感谢各位居民的理解和配合。  
明天第三天（16 号）的演练将于上午 8 点 30 分开始。

8 点 30 分 演练第三天开始的通知  
(令和 6 年度关于核能防灾演练的公报 (第 16 版))

这是防灾演练。  
今天上午 8 点 30 分开始进行鹿儿岛县核能防灾演练第三天的内容。  
请各位居民理解并配合。

【令和7年2月16日 17:00 訓練 終了(3日目)のお知らせ(ホームページ)】

17点00分 演练结束的通知  
(令和6年度关于核能防灾演练的公报 (第17版))

这是防灾演练。  
今天从上午8点30分开始进行的鹿儿岛县核能防灾演练第三天的内容到下午5点正式结束，至此为期3天的令和6年度核能防灾演练全部结束。  
感谢各位居民的理解和配合。